

السيرة الذاتية والعلمية	
صفوان ادريس ذنون احمد	
ملجستير/مدرس	
قسم الترجمة/كلية الاداب	
جامعة الموصل، الموصل، العراق	
المعلومات الشخصية	
● الاسم	صفوان ادريس ذنون احمد
● المواليد	١٩٧٣
● مكان الولادة	موصل
● الجنس	نكر
● الجنسية	عراقي
● الحالة الزوجية	متزوج
● عدد الأطفال	اربعة
● رقم الهاتف الجوال	07740935471
المعلومات الأكاديمية	
● القب العلمي	مدرس
● القسم العلمي	الترجمة
● التخصص العام	ترجمة
● التخصص الدقيق	ترجمة / نحو انكليزي

Safwan.i.t@uomosul.edu.iq	● البريد الالكتروني
https://www.researchgate.net/profile/Safwan-Thannoon	● بوابة البحث العلمي
https://scholar.google.com/citations?view_op=new_profile&hl=ar	● البحث العلمي
	● ORCID

--

التصنيف الدراسي			
الشهادة	السنة	القص	الجهة المانحة
● دكتوراه			
● ماجستير	1999	ترجمة	جامعة الموصل
● دبلوم عالي			
● بكالوريوس	1996	ترجمة	جامعة الموصل

الألقاب العلمية	
● مدرس مساعد	٢٠٠٠
● مدرس	٢٠٠٦
● القب العلمي	
● القب العلمي	

الخبرات العلمية والإدارية	
● الضب	العمل في اللجان : الامتحانية/التدقيق

		الارشاد/ منقشة بحوث التخرج وغيرها التخرج وغيرها لعدة سنوات	
		تدريس ٢٢ سنة	● الخبرة
الأنشطة التدريسية			
الإشراف على طلبة الدراسات العليا			
			● الماجستير
			● الدكتوراه
البحوث المنشورة			
عنوان البحث	جهة النشر	المجلد والعدد وتاريخ النشر	اسماء الباحثين
Conversation and Interpreting with reference to Community, Consecutive, and Simultaneous Interpreting	Journal of Prospective Researches	Vol.12 / 2005	SafwanIdreesThannoon
The Semantics of verbs 'sleep', 'to sleep' and 'wake up'	Adab Al-Rafidayn	Vol.43 / 2006	Dr.Tawfik Aziz Abdullah SafwanIdreesThannoon
Interjections in French and English: A Comparative Study	Adab Al-Rafidayn	Vol.46 / 2007	Dr.Tawfik Aziz Abdullah SafwanIdreesThannoon
The Treatment of Lexical Ambiguity in Machine Translation	Adab Al-Rafidayn	Vol.79 / 2019	Dr.Tawfik Aziz Abdullah SafwanIdreesThannoon
Words and Meanings of Love in Arabic and English with Reference to Translation	Academic Journal of Nawroz University	Vol.8 / 2019	arwan Mohammed Hussein SafwanIdreesThannoon
الكتب المؤلفة			

المؤتمرات والندوات العلمية العديد من مخلف المشاركات وكذلك محاضر في التعليم المستمر
عدد من الحلقات العلمية التي القيتها كمحاضر ٣
عضوية الجمعيات
● اسم الجمعية: جمعية المترجمين العراقيين منذ ١٩٩٦
●
كتب لشكر ٢٨ او اكثر